Legal & Compliance information

Trust KEVLA USB to Lightning Cable

Section 1

English
Product support: www.trust.com/23570
Safety & Liability: www.trust.com/safety
Do not open/repair the device or expose to moisture/liquids/cold/heat.

WEEE: Do not dispose of the product together with other waste. In order to avoid possible environmental pollution, the product must be disposed of at a recycling center.
Only applies to EU and Turkey
CE: Trust declares this device complies with the Directives as listed in Section 2 of this document.

Warranty conditions:
- In case of defect, return the product to your reseller with failure description, proof of purchase and all accessories.
- During the warranty period you will receive a replacement product from the reseller if available.
- For missing accessories such as manual, software or other items, contact our Service Centre.
- Warranty will be void in cases of opened products, physical damage, misuse, modification, repair by unauthorized persons, carelessness and using the product for other purpose than its intended use.
- Exclusions of warranty:
  - Damage caused by accidents or disasters, such as fire, flood, earthquake, war, vandalism or theft.
  - Incompatibility with other hardware/software not defined as minimum system requirements.
  - Accessories such as batteries and fuses.
- In no event shall the manufacturer be liable for any consequential or incidental damages, including any loss of business profits or any other commercial damages, arising out of the use of its product.

Deutsch

Produkt-Support: www.trust.com/23570
Sicherheit & Haftungsbedingungen: www.trust.com/safety
Öffnen bzw. reparieren Sie das Gerät nicht, und setzen Sie es nicht Feuchtigkeit, Flüssigkeiten, Kälte oder Hitze aus.

WEEE: Das Produkt darf nicht im normalen Haushaltsmüll entsorgt werden. Zur Vermeidung von Umweltbelastungen muss das Produkt zur Entsorgung bei einer Recyclingstelle abgegeben werden.
Gilt nur für die EU und die Türkei
CE: Trust erklärt, dass dieses Gerät den in Abschnitt 2 dieses Dokuments aufgeführten Richtlinien entspricht.

Garantiebedingungen:

- Senden oder bringen Sie das Produkt im Falle eines Defekts mit einer Erläuterung des Defekts, dem Kaufbeleg und allem Zubehör zur Verkaufsstelle zurück.
- Innerhalb der Garantiefrist stellt die Verkaufsstelle Ihnen ein vergleichbares Modell zur Verfügung, sofern dieses vorhanden ist.
- Wenn Ihnen etwas fehlt, z.B. die Anleitung, Software oder andere Lieferteile, wenden Sie sich an unseren Kundendienst.
- Wenn das Produkt geöffnet wurde, der Schaden mechanischer Art ist, Missbrauch stattgefunden hat, Änderungen am Produkt angebracht wurden, Reparaturen von Drittparteien ausgeführt wurden, das Produkt fahrlässig behandelt oder anders als vorgesehen verwendet wurde, verfällt die Garantie.
- Von der Garantie ausgeschlossen sind:
  - Als Folge von Unfällen oder Kalamitäten wie Feuer, Überschwemmung, Erdbeben, Kriegshandlungen, Vandalismus oder Diebstahl entstandene Schäden.
  - Inkompatibilität mit anderen Hardware- oder Softwareprodukten, die nicht in den minimalen Systemanforderungen aufgeführt sind.
  - Zubehör wie Batterien und Sicherungen.
- Der Hersteller haftet in keinem Fall für mittelbare Schäden oder Folgeschäden, insbesondere Einkommenseinbußen oder andere kommerzielle Verluste, die durch den Gebrauch dieses Produkts entstehen.

Français

Support technique : www.trust.com/23570
Sécurité et fiabilité : www.trust.com/safety
Ne pas ouvrir/réparer l’appareil et ne pas l’exposer à l’humidité, à des liquides, au froid ou à la chaleur.

WEEE : Ne jetez pas le produit avec les ordures ménagères. Afin d'éviter toute pollution de l'environnement, le produit doit être éliminé dans un centre de recyclage.
Applicable uniquement en UE et en Turquie
CE: Trust déclare que cet appareil est conforme aux Directives telles qu’énumérées dans la Section 2 du présent document.

Conditions de garantie :

- En cas de défaut, restituez le produit au revendeur en exposant le défaut et en remettant la preuve d'achat et tous les accessoires.
- Pendant la période de garantie, le revendeur vous remettra un produit de remplacement, si celui-ci est disponible.
- S'il vous manque des composants (manuel, logiciel ou autres), prenez contact avec notre Centre de services.
- La garantie n'est pas applicable si le produit a été ouvert, a été modifié, a été réparé par des tiers non autorisés ou utilisé à d'autres fins que celles destinées au présent produit et en cas de dommage mécanique, d'abus ou d'imprudence.
- Exclusions de garantie :
  - dommages dus à des accidents ou des catastrophes, tels qu'incendie, inondations, tremblements de terre, guerre, vandalisme ou vol ;
  - incompatibilité avec d'autres matériels/logiciels non mentionnés dans les exigences système minimales ;
  - accessoires, tels que piles et fusibles.
- Le fabricant ne peut en aucun cas être tenu responsable de tout dommage accidentel ou consécutif, y compris la perte de revenus ou autres pertes commerciales, découlant de l'utilisation de ce produit.

Italiano
Assistenza per il prodotto: www.trust.com/23570
Sicurezza & Responsabilità: www.trust.com/safety
Non aprire/riparare il dispositivo né esporlo a umidità/liquidi/freddo/calore.

WEEE: Non smaltire il prodotto insieme ad altri rifiuti. Per evitare il possibile inquinamento ambientale, il prodotto deve essere smaltito in un impianto di riciclo.
Si applica esclusivamente all'UE e alla Turchia
CE: Trust dichiara che questo dispositivo è conforme alle direttive elencate nella Sezione 2 di questo documento.

Condizioni di garanzia:
▪ Nel caso in cui il prodotto sia difettoso, è possibile restituirlo al rivenditore insieme a una descrizione del tipo di malfunzionamento, alla prova d''acquisto e a tutti gli accessori.
▪ Se il prodotto è ancora in garanzia, riceverete un prodotto sostitutivo (se disponibile) dal rivenditore.
▪ Se dalla confezione dovesse mancare qualche accessorio (ad esempio, il manuale d''istruzioni, i software o altro), contattate il nostro Centro Assistenza.
▪ La garanzia non sarà valida nel caso in cui il prodotto sia stato aperto, in presenza di danni fisici, uso non corretto, di modifiche, di riparazioni da parte di persone non autorizzate, di incuria e nel caso in cui il prodotto sia stato utilizzato per scopi diversi da quelli cui è preposto.
▪ Non sono contemplati dalla garanzia:
- Danni causati da incidenti o eventi di forza maggiore, quali incendi, inondazioni, terremoti, guerre, vandalismi o furti.
- Incompatibilità con altri prodotti hardware / software non indicati nei requisiti minimi di sistema.
- Accessori quali batterie e fusibili.
▪ In nessun caso il produttore potrà essere ritenuto responsabile di danni accidentali o indiretti, inclusi qualsiasi perdita di profitti commerciali o altri danni commerciali derivanti dall'uso del prodotto.

Español
Asistencia técnica del producto: www.trust.com/23570
Seguridad y responsabilidad: www.trust.com/safety
No abra, repare ni someta el dispositivo a humedad, líquidos, calor ni frío.

WEEE: No No deseche el producto junto con otros residuos. A fin de evitar la posible contaminación del medio ambiente, el producto debe desecharse en un centro de reciclaje.
Solo se aplica a la UE y Turquía
CE: Trust declara que este dispositivo cumple con las Directivas mencionadas en la Sección 2 de este documento.

Condiciones de garantía:
▪ En caso de defectos, devuelva el producto a su distribuidor con una descripción del fallo, prueba de la compra y todos los accesorios.
▪ Durante el periodo de garantía recibirá un producto de repuesto del distribuidor si hubiera disponibles.
▪ En caso de extravío de los accesorios como el manual, software u otros elementos, póngase en contacto con el Centro de servicios.
▪ La garantía se anulará en caso de que se haya abierto el producto, daños físicos, mal uso, modificación, reparación por parte de personal no autorizado, negligencia y uso del producto para un propósito diferente del uso al que está destinado.
▪ Cláusula excluyente de la garantía:
- Daños ocasionados por accidentes o desastres, como incendios, inundaciones, terremotos, guerra, vandalismo o robo.
- Incompatibilidad con otro hardware/software no definido como requisitos mínimos del sistema.
- Accesorios como pilas y fusibles.
▪ En ningún caso, el fabricante se responsabilizará de ningún daño importante o imprevisto, lo que incluye cualquier pérdida de los beneficios del negocio o cualquier daño comercial que se ocasione del uso de este producto.

Português

Suporte de Produto: www.trust.com/23570
Segurança e Responsabilidade: www.trust.com/safety
Não abra ou repare o dispositivo, nem o exponha a humidade, líquidos, frio ou calor.

WEEE: Não deite o produto fora juntamente com o lixo doméstico. A fim de evitar uma possível poluição ambiental, o produto deve ser descartado num ecoponto adequado.
Aplicável apenas nos EUA e Turquia
CE: A Trust declara que este dispositivo está em conformidade com as Directivas constantes da Secção 2 deste documento.

Condições de garantia:

- Em caso de defeito, devolva o produto ao revendedor onde o comprou com uma descrição da avaria, a prova de compra e todos os acessórios.
- Durante o período de garantia, receberá um produto de substituição entregue pelo revendedor, se disponível.
- Relativamente a acessórios em falta, como o manual, software ou outros artigos, contacte o nosso Centro de Atendimento.
- A garantia será anulada nos casos em que os produtos foram abertos, sofreram danos físicos, houve utilização indevida, modificações, reparação por pessoa não autorizada, descuido e utilização do produto para outros fins que não os pretendidos.
- Exclusões de garantia:
  - Danos provocados por acidentes ou desastres naturais, como por exemplo incêndio, inundação, terramoto, guerra, vandalismo ou furto.
  - Incompatibilidade com outro hardware/software não definida nos requisitos mínimos do sistema.
  - Acessórios, como as baterias e fusíveis.
- O fabricante não pode, em circunstância alguma, ser responsabilizado por danos consequentes ou acidentais, incluindo perdas de lucro nas vendas ou quaisquer outros danos comerciais, decorrentes da utilização do seu produto.

Nederlands

Productondersteuning: www.trust.com/23570
Veiligheid & aansprakelijkheid: www.trust.com/safety
Het apparaat mag niet worden geopend/gerepareerd of worden blootgesteld aan vocht/vloeistof/kou/hitte.

WEEE: Gooi het product niet weg met het gewone huishoudelijke afval. Het product moet worden ingeleverd bij een recyclingcentrum om mogelijk schade aan het milieu te voorkomen.
Is enkel van toepassing binnen de EU en Turkije
CE: Trust verklaart dat dit apparaat voldoet aan de Richtlijnen die worden vermeld in deel 2 van dit document.

Garantievoorwaarden:

- Retourneer in het geval van een defect het product naar uw reseller met het aankoopbewijs, alle accessoires en een uitleg van het defect.
- Tijdens de garantieperiode krijgt u van de reseller (indien voorradig) een vervangend product mee.
- Neem contact op met het Service Centre als er accessoires ontbreken (handleiding, software of onderdelen).
- De garantie komt te vervallen wanneer het product is geopend, wanneer er sprake is van materiële schade, verkeerd gebruik, wijzigingen, reparatie door een niet-geautoriseerde dealer, onzorgvuldig gebruik of wanneer het product is gebruikt voor ander doel dan waarvoor het is bestemd.
- Aanspraak op garantie vervalt:
  - Bij schade door ongelukken of rampen, zoals brand, overstromingen, aardbevingen, oorlog, vandalisme of diefstal.
  - Wanneer het product incompatibel is met hardware of software die niet voldoet aan de minimale systeemeisen.
  - Bij accessoires als batterijen en zekeringen.
- De fabrikant kan in geen geval aansprakelijk worden gesteld voor mogelijk geleden gevolgschade of incidentele schade, winstderving of andere commerciële schade die voortvloeit uit het gebruik van dit product.

Dansk

Produktsupport: www.trust.com/23570
Sikkerhed & pålidelighed: www.trust.com/safety
Åbn/reparer ikke enheden, og udsæt den ikke for fugt/væsker/kulde/varme.

WEEE: Bortskaf ikke produktet sammen med andet affald. For at undgå em mulig miljøforurening, skal produktet bortskaffes på en genbrugsplads.
Gælder kun EU og Tyrkiet
CE: Trust erklærer, at enheden overholder direktiverne, der er vist i afsnit 2 af dette dokument.

Garantibetingelser:
- I tilfælde af defekter returneres produktet til forhandleren med en beskrivelse af manglen, købsbeviset og alt tilbehør.
- Inden for garantiperioden vil du modtage et erstatningsprodukt fra forhandleren, hvis et sådant er tilgængeligt.
- Hvad angår manglende tilbehør såsom manual, software eller andre emner, så kontakt vores servicecenter.
- Garantien vil blive ugyldig i tilfælde af åbnede produkter, fysiske skader, misbrug, ændring, reparation foretaget af uautoriserede personer, skødesløshed og brug af produktet til andre formål end den påtænkte anvendelse.
- Undtagelser fra garantien:
  - Skader forårsaget af ulykker eller katastrofer som brand, oversvømmelser, jordskælv, krig, hærværk eller tyveri.
  - Inkompatibilitet med anden hardware/software, som ikke er defineret som minimumsystemkravene.
  - Tilbehør såsom batterier og sikringer.
- Producenten er under ingen omstændigheder ansvarlig for følgeskader eller hændelige skader, herunder tab af forretningsfortjeneste eller eventuelle andre kommercielle skader, der opstår som følge af brugen af produktet.

Suomi

Tuotetuki: www.trust.com/23570
Turvallisuus ja vastuu: www.trust.com/safety
Älä avaa/korjaa laitetta ja suojaa se kosteudelta/nesteiltä/kylmyydeltä/lämmöltä.

WEEE: Älä hävitä laitetta kotitalousjätteiden seassa. Vältä ympäristöhaittoja ja hävitä laite toimittamalla se kierrätykseen.
Koskee vain EU:ta ja Turkkia
CE: Trust vakuuttaa, että tämä laite täyttää tämän asiakirjan osiossa 2 olevat direktiivit.

Takuuehdot:
- Jos tuotteessa on vika, palauta tuote jälleenmyyjälle ostotositteen ja kaikkien lisälaitteiden kanssa ja kuvaile vika.
- Takuun voimassaoloaikana saat jälleenmyyjältä korvaavan tuotteen, jos sellainen on saatavana.
- Jos tuotteesta puuttuu lisävarusteita kuten käyttöopas, ohjelmisto tai muita varusteita, ole hyvä ja ota yhteys asiakaspalveluumme.
- Takuu ei ole voimassa, jos tuote on purettu auki, vaurioitunut, sitä on käytetty väärin, sitä on muutettu, sitä on korjattu muun kuin valtuutetun korjaajan toimesta, se on vaurioitunut huolimattomuuden seurauksena tai tuotetta on käytetty muuhun kuin tarkoitettuun käyttötarkoitukseen.
- Takuu ei ole voimassa seuraavissa tapauksissa:
  - Onnettomuuksien, kuten tulipalon, tulvan, maanjäristyksen, sodan, tuhotyön tai varkauden aiheuttamat vahingot.
  - Yhteensopimattomuus muiden laitteiden tai ohjelmien kanssa, joita ei ole mainittu vähimmäislaitteistovaatimuksissa.
  - Lisävarusteet kuten akut ja sulakkeet.
- Valmistaja ei missään tapauksessa ole vastuussa mistään välillisistä tai satunnaisista vahingoista, mukaan lukien liikevoiton menetyksestä tai muista kaupallisista tappioista, jotka aiheutuvat sen valmistaman tuotteen käytöstä.

Norsk

Produktstøtte: www.trust.com/23570
Sikkerhet og ansvar: www.trust.com/safety
Ikke åpne/reparer apparatet eller eksponer det for fuktighet/væske/kulde/varme.

WEEE: Ikke kast produktet sammen med annet husholdningsavfall. For å forhindre eventuell miljøforurensning, må produktet avhendes på en miljøstasjon.
Gjelder kun EU og Tyrkia
CE: Trust erklærer at apparatet oppfyller direktivene som opplistet i seksjon 2 i dette dokumentet.

Garantibetingelser:

- Ved feil, returner produktet til din forhandler sammen med en feilbeskrivelse, kjøpsbeviset og alt tilbehør.
- I løpet av garantiperioden vil du motta et nytt produkt fra forhandleren, hvis tilgjengelig.
- For manglende tilbehør slik som bruksveiledning, programvare eller andre elementer, ta kontakt med vårt servicesenter.
- Garantien vil ikke være gyldig i tilfeller der produkter har blitt åpnet, ved fysisk skade, misbruk, modifikasjon, reparasjon av uautoriserte personer, uforsiktig bruk og bruk av produktet til andre formål enn de det er beregnet til.
- Garantien dekker ikke:
  - Skade forårsaket av ulykker eller naturkatastrofer, som brann, flom, jordskjelv, krig, vandalisme eller tyveri.
  - Inkompatibilitet med annen maskinvare/programvare som ikke faller under minimumskravet til systemet.
  - Tilbehør som batterier og sikringer.
- Ikke under noen omstendighet skal produsenten være ansvarlig for eventuelle avledende- eller påfølgende skader, inkludert tap av fortjeneste eller andre forretningsmessige skader, som oppstår som følge av bruk av produktet.

Svenska

Produktsupport: www.trust.com/23570
Säkerhet & juridiskt ansvar: www.trust.com/safety
Öppna/reparera inte enheten eller utsätt den för fukt/vätskor/kyla/värme.

WEEE: Släng inte produkten tillsammans med andra hushållssopor. För att förhindra möjlig miljöförorening ska produkten lämnas på en återvinningsstation.
Gäller endast inom EU och i Turkiet
CE: Trust deklarerar att denna enhet uppfyller direktiven som listas i avsnitt 2 i detta dokument.

Garantivillkor:

- Om produkten är defekt, returnera den till din återförsäljare med en beskrivning av felet, inköpskvitto och alla tillbehör.
- Under garantiperioden får du en ersättningsprodukt från återförsäljaren om en sådan finns tillgänglig.
- Om det saknas tillbehör som t.ex. bruksanvisning, programvara eller andra objekt, kontakta vårt servicecenter.
- Garantin blir ogiltig vid öppnade produkter, fysiska skador, felanvändning, modifiering, reparation av obehöriga personer, slarv och användning av produkten för andra ändamål än vad den är avsedd för.
- Undantag från garantin:
  - Skada orsakad av olyckor eller katastrofer, som t.ex. brand, översvämning, jordbävning, krig, vandalisering eller stöld.
  - Inkompatibilitet med annan maskinvara/programvara som inte anges som minsta systemkrav.
  - Tillbehör som t.ex. batterier och säkringar.
- Under inga omständigheter ska tillverkaren hållas ansvarig för eventuella följdskador eller indirekta skador, inklusive eventuell utebliven vinst eller annan kommersiell skada, till följd av användningen av produkten.

Polski

Wsparcie dla produktu: www.trust.com/23570
Bezpieczeństwo i odpowiedzialność prawna: www.trust.com/safety
Urządzenia nie wolno demontować/naprawiać ani wystawiać go na działanie wilgoci, płynów lub niskich/wysokich temperatur.

ZSEE: Nie utylizować produktu razem z innymi odpadami. Aby nie dopuścić do ewentualnego zanieczyszczenia środowiska, produkt należy zutylizować w punkcie wtórnego przetwarzania odpadów.
Dotyczy wyłącznie państw członkowskich UE i Turcji
CE: Firma Trust oświadcza, że urządzenie spełnia wymogi określone w dyrektywach wymienionych w części 2 niniejszej dokumentacji.

Gwarancja:

- W przypadku wystąpienia wady należy zwrócić produkt sprzedawcy wraz z jej opisem, dowodem zakupu i wszystkimi akcesoriami.
- W okresie gwarancji sprzedawca zapewni produkt zastępczy, jeśli jest dostępny.
- W przypadku braku akcesoriów takich jak instrukcja, oprogramowanie i inne, należy skontaktować się z Centrum Serwisowym.
- Gwarancja traci ważność w przypadku produktów otwartych, uszkodzeń fizycznych, nieprawidłowego użytkowania, modyfikacji lub napraw przez nieupoważnione osoby, niedbalstwa i użytkowania produktu niezgodnego z przeznaczeniem.
- Gwarancja nie obejmuje:
  - Szkód wynikających z katastrof i zdarzeń losowych takich jak pożar, powódź, trzęsienie ziemi, wojna, wandalizm lub kradzież.
  - Niezgodności z innym sprzętem lub oprogramowaniem, które nie stanowi minimalnych wymagań systemowych.
  - Akcesoriów takich jak baterie i bezpieczniki.
- Producent nie ponosi odpowiedzialności za żadne szkody wtórne ani wynikowe w tym za utratę zysku ani inne szkody natury handlowej wynikające ze stosowania produktu.

Česky

Podpora produktu: www.trust.com/23570
Bezpečnost a odpovědnost: www.trust.com/safety
Neotevírejte ani neopravujte zařízení, nevystavujte jej vlhkosti, kapalinám, mrazu či horku.

WEEE: Nevyhazujte výrobek spolu s jiným odpadem. Aby se zabránilo možnému znečištění životního prostředí, musí být výrobek zlikvidován v recyklačním centru.
Platí pouze pro EU a Turecko.
CE: Trust prohlašuje, že toto zařízení odpovídá směrnicím uvedeným v části 2 tohoto dokumentu.

Záruční podmínky:

- V případě závady vraťte produkt prodejci s popisem závady, dokladem o nákupu a veškerým příslušenstvím.
- Během záruční doby obdržíte od prodejce náhradní produkt, je-li k dispozici.
- V případě chybějícího příslušenství (např. příručka, software nebo další položky) se obraťte na naše centrum služeb.
- Záruka zaniká při otevření produktů, fyzickém poškození, nesprávném používání, úpravách, opravách provedených neoprávněnými osobami, nedbalém užívání a užívání produktu k jiným než určeným účelům.
- Výluky ze záruky:
  - Škody vzniklé v důsledku nehod nebo katastrof, jako je například požár, povodeň, zemětřesení, válka, vandalismus nebo krádež.
  - Neslučitelnost s jiným hardwarem/softwarem, který není definován jako minimální systémové nároky.
  - Příslušenství, jako např. baterie a pojistky.
- V žádném případě neponese výrobce zodpovědnost za následné nebo náhodné škody, včetně ztráty obchodních zisků nebo jiných komerčních škod, k nimž by došlo na základě používání produktu.

Slovenčina

Podpora výrobkov: www.trust.com/23570
Bezpečnosť a zodpovednosť: www.trust.com/safety
Zariadenie neotvárajte/neopravujte a nevystavujte ho vlhkosti/kvapalinám/chladu/teplu.

WEEE: Výrobok nevyhadzujte spolu s iným odpadom. Aby sa zabránilo možnému znečisteniu
životného prostredia, výrobok sa musí zlikvidovať v recyklačnom stredisku.
Platí len pre EÚ a Turecko
CE: Spoločnosť Trust prehlasuje, že toto zariadenie vyhovuje smerniciam tak, ako je to uvedené v oddiele 2 v tomto dokumente.

Záručné podmienky:

- V prípade závady vráťte výrobok späť do obchodu, kde ste ho zakúpili, a priložte popis poruchy, doklad o kúpe výrobku a všetky časti príslušenstva.
- V priebehu záručnej doby dostanete v obchode, kde ste výrobok zakúpili, náhradný výrobok, ak bude k dispozícii.
- V prípade, že chýba príslušenstvo, napríklad príručka, softvér alebo iné, obráťte sa na naše servisné stredisko.
- Záruka bude neplatná v prípade otvorenia výrobkov, fyzického poškodenia, nesprávneho používania, úpravy, opravy neoprávnenými osobami, nepozornosti a používania výrobku na iný účel ako je jeho účel použitia.
- Vylúčenie záruky:
  - Škody spôsobené pri nehodách alebo katastrofách, napríklad pri požiari, záplavách, zemetrasení, vojne, vandalizme alebo krádeži.
  - Nekompatibilita s inými hardvérovými zariadeniami a softvérovými programami, ktoré nie sú definované ako minimálne systémové požiadavky.
  - Príslušenstvo, napríklad batérie a poistky.
- Výrobca v žiadnom prípade nezodpovedá za žiadne následné alebo náhodné škody, vrátane akejkoľvek straty obchodných ziskov alebo iných obchodných škôd vyplývajúcich z používania jeho výrobku.

Magyar

Terméktámogatás: www.trust.com/23570
Biztonság és felelősségvállalás: www.trust.com/safety
Ne nyissa ki/javítsa meg a készüléket, és ne tegye ki nedvességnek/folyadékoknak/hidegnek/forróságnak.

WEEE: Ne dobja a terméket az egyéb hulladék közé. Az esetleges környezetszennyezés megelőzése érdekében a termék hulladékkezelését
újrahasznosító központban kell végezni.
Csak az EU-ra és Törökországra vonatkozik
CE: A Trust kijelenti, hogy a jelen készülék megfelel a jelen dokumentum 2. részében felsorolt irányelveknek.

Jótállási feltételek:

- Hiba esetén juttassa vissza a terméket a kiskereskedő részére a hiba leírásával, a vásárlást bizonyító dokumentummal és az összes tartozékkal együtt.
- A jótállás ideje alatt csereterméket kap a kiskereskedőtől, ha lehetséges.
- Hiányzó tartozékok – például kézikönyv, szoftver és egyéb tételek – ügyében forduljon Szolgáltatási központunkhoz.
- A jótállás érvényét veszti felnyitott burkolatú termékek, fizikai sérülés, nem rendeltetésszerű használat, módosítás, illetéktelen személy által végzett javítás, gondatlanság és a termék rendeltetésszerű felhasználásától eltérő célra való használata esetén.
- Kizárások a jótállás alól:
  - Balesetek vagy katasztrófák – például tűzvész, árvíz, földrengés, háború, rongálás vagy lopás – miatt keletkezett károk.
  - A minimális rendszerkövetelményekben meghatározottakkal nem kompatibilis hardver/szoftver használata esetén.
  - A tartozékok, például az akkumulátorok és a biztosítékok.
  - A gyártó semmilyen esetben nem vállal felelősséget a termék használatából eredő következményes és baleseti károkért, ideértve az üzleti nyereség elmaradását és minden egyéb üzleti kárt.

Română

Asistenţă tehnică pentru produs: www.trust.com/23570
Siguranţă şi răspundere: www.trust.com/safety
Nu deschideţi/nu reparaţi dispozitivul şi nu îl expuneţi la umiditate/lichide/-frig/căldură.

WEEE: Nu casaţi dispozitivul împreună cu alte deşeuri. Pentru a evita eventuala poluare a mediului, produsul trebuie eliminat la un centru de reciclare.
Aplicabil numai în UE şi Turcia
CE: Trust declară că prezentul dispozitiv se conformează prevederilor directivelor enumerate în Secţiunea a 2-a a prezentului document.

Condiţii de garanţie:
▪ În caz de defecţiune, returnaţi produsul la distribuitorul dvs., împreună cu descrierea defecţiunii, dovada achiziţionării şi cu toate accesoriile.
▪ Pe durata perioadei de garanţie veţi primi un produs înlocuitor de la distribuitor, dacă este disponibil.
▪ Pentru accesoriile care lipsesc, precum manuale, software sau alte articole, contactaţi centrul nostru de service.
▪ Garanţia se pierde în cazul în care produsele sunt desfăcute, deteriorate fizic, utilizate necorespunzător, modificate, reparate de persoane neautorizate, nu sunt îngrijite şi sunt folosite în alt scop decât cel pentru care au fost concepute.
▪ Garanţia nu se acordă pentru:
- Deteriorări cauzate de accidente sau dezastre precum incendii, inundaţii, cutremur, războaie, vandalism sau furt.
- Incompatibilitate cu alte hardware/software nedefinite ca cerinţe minime de sistem.
- Accesorii ca bateriile şi siguranţele.
▪ Producătorul nu este răspunzător în niciun caz pentru orice pagube importante sau incidentale, inclusiv pentru pierderi de profituri în afaceri sau alte pagube comerciale care intervin în urma utilizării produsului.

Български

Документация на продукта: www.trust.com/23570
Безопасност и задължения: www.trust.com/safety
Не отваряйте/ремонтирайте устройството и не го излагайте на влага/течности/студ/нагряване.

WEEE**:** Не изхвърляйте продукта заедно с други отпадъци. За да се избегне евентуално замърсяване на околната среда, продуктът трябва да се изхвърли в пункт за рециклиране.
Отнася се само до ЕС и Турция
CE: Trust декларира, че това устройство отговаря на изискванията на директивите, посочени в Раздел 2 на този документ.

Условия на гаранцията:
▪ В случай на дефект върнете продукта на Вашия търговец с описание на дефекта, доказателство за покупката и всички принадлежности.
▪ По време на гаранционния период ще получите заместващ продукт от търговеца, ако разполага с такъв.
▪ За липсващи аксесоари като инструкция за употреба, софтуер или други елементи, свържете се с нашия сервизен център.
▪ Гаранцията ще бъде анулирана в случаи на отваряни продукти, физическа щета, модификации, ремонт от неупълномощени лица, небрежно отношение и използване на продукта за цел, различна от предназначението му.
▪ Изключения от гаранцията:
- Повреди, причинени от инциденти или бедствия като пожар, наводнение, земетресение, война, вандализъм или кражба.
- Несъвместимост с друг хардуер/софтуер, който не спада към минималните изисквания на системата.
- Аксесоари като батерии и предпазители.
▪ Производителят в никакъв случай няма да бъде отговорен за каквато и да е последваща или инцидентна щета, включително загуба на печалба или каквато и да е друга търговска щета, произтекла от използването на този продукт.

Slovenščina

Podpora za izdelka: www.trust.com/23570
Varnost in odgovornost: www.trust.com/safety
Naprave ne odpirajte/popravljajte ali je izpostavljajte vlagi/tekočinam/mrazu/vročini.

OEEO: Izdelka ne zavrzite skupaj z drugimi odpadki. Da se izognete morebitnemu onesnaženju okolja, je treba izdelek zavreči v centru za recikliranje.
Velja samo za EU in Turčijo.
CE: Družba Trust izjavlja, da je ta naprava v skladu z Direktivami, navedenimi v 2. poglavju tega dokumenta.

Garancijski pogoji:
▪ V primeru okvare vrnite izdelek svojemu prodajalcu, z opisom napake, dokazilom o nakupu in vso dodatno opremo.
▪ V času garancijskega roka boste prejeli nadomestni izdelek, če bo ta na voljo.
▪ Glede manjkajoče dodatne opreme, na primer priročnika, programske opreme ali drugih izdelkov, se obrnite na naš Storitveni center.
▪ Garancija ne velja v primerih odprtega izdelka, fizične poškodbe, nepravilne uporabe, spremenjenega izdelka, popravila s strani nepooblaščenih oseb, malomarnosti ter uporabe izdelka v druge namene, kot tiste, za katere je namenjen.
▪ Izključitve garancije:
- Škoda zaradi nesreč ali naravnih nesreč, kot so požar, poplava, potres, vojna, vandalizem ali kraja.
- Nezdružljivost z drugo strojno/programsko opremo, ki ni opredeljena v minimalnih sistemskih zahtevah.
- Dodatna oprema, kot so baterije in varovalke.
▪ Proizvajalec v nobenem primeru ni odgovoren za nobeno posledično ali nenamerno škodo, vključno s kakršno koli izgubo poslovnega dobička ali kakršno koli drugo komercialno škodo, ki je posledica uporabe tega izdelka.

Ελληνικά

Υποστήριξη προϊόντος: www.trust.com/23570
Ασφάλεια & Ευθύνη: www.trust.com/safety
Μην ανοίγετε/επισκευάζετε τη συσκευή και μην την εκθέτετε σε υγρασία/υγρά/κρύο/ζέστη.

ΑΗΗΕ: Μην απορρίπτετε το προϊόν μαζί με άλλα απορρίμματα. Για να αποφευχθεί ενδεχόμενη περιβαλλοντική μόλυνση, η απόρριψη του προϊόντος πρέπει να γίνει σε κέντρο ανακύκλωσης.
Ισχύει μόνο σε ΕΕ και Τουρκία
CE: Η Trust δηλώνει ότι αυτή η συσκευή συμμορφώνεται με τις Οδηγίες που αναφέρονται στην Ενότητα 2 αυτού του εγγράφου.

Όροι εγγύησης:
▪ Σε περίπτωση ελαττώματος, επιστρέψτε το προϊόν στον μεταπωλητή από τον οποίο το αγοράσατε με μια περιγραφή του προβλήματος, το παραστατικό αγοράς και όλα τα αξεσουάρ.
▪ Κατά τη διάρκεια της περιόδου εγγύησης θα λάβετε από τον μεταπωλητή ένα προϊόν αντικατάστασης, εφόσον υπάρχει.
▪ Σε περίπτωση που λείπουν αξεσουάρ, όπως εγχειρίδια, λογισμικό ή άλλα αντικείμενα, επικοινωνήστε με το Κέντρο Επισκευών μας.
▪ Η εγγύηση ακυρώνεται σε περιπτώσεις ανοιγμένων προϊόντων, φυσικής φθοράς, κακής χρήσης, τροποποίησης, επισκευής από μη εξουσιοδοτημένα άτομα, απροσεξίας και χρήσης του προϊόντος για διαφορετικό σκοπό από αυτόν για τον οποίο προορίζεται.
▪ Εξαιρέσεις της εγγύησης:
- Βλάβη που προκλήθηκε από ατύχημα ή καταστροφή, όπως πυρκαγιά, πλημμύρα, σεισμό, πόλεμο, βανδαλισμό ή κλοπή.
- Ασυμβατότητα με άλλο υλικό/λογισμικό που δεν ορίζεται ως ελάχιστες απαιτήσεις συστήματος.
- Αξεσουάρ ή πρόσθετα εξαρτήματα, όπως μπαταρίες και ασφάλειες.
▪ Σε καμία περίπτωση ο κατασκευαστής δεν φέρει ευθύνη για οποιαδήποτε συμπτωματική ή παρεπόμενη βλάβη, συμπεριλαμβανομένης της απώλειας εισοδήματος ή άλλων εμπορικών ζημιών που προέρχονται από τη χρήση του προϊόντος.

Türkçe

Ürün desteği: www.trust.com/23570
Güvenlik ve Sorumluluk: www.trust.com/safety
Cihazı açmaya/onarmaya çalışmayın veya neme/sıvıya/soğuğa/sıcağa maruz bırakmayın.

WEEE: Elden çıkarırken diğer atıklarla birlikte atmayın. Muhtemel çevre kirliliğini önlemek için ürün,
geri dönüşüm merkezinde imha edilmelidir.
Sadece AB ve Türkiye'de geçerlidir
CE: Trust, bu cihazın bu dokümanın 2. Bölümünde listelenen Direktiflerle uyumlu olduğunu beyan eder.

Garanti koşulları:
▪ Kusur durumunda, ürünü bayiinize arıza tanımıyla, ürünü satın aldığınızı gösteren belgeyle ve tüm aksesuarlarla birlikte iade edin.
▪ Garanti süresi içinde, ürün varsa bayiiniz tarafından yenisiyle değiştirilecektir.
▪ Kılavuz, yazılım ya da diğer kalemler gibi eksik aksesuarlar için, Hizmet Merkezi'mize başvurunuz.
▪ Ürünlerin açılması, fiziksel hasar, yanlış kullanım, tadilat, yetkisiz kişilerce onarım, dikkatsizlik ve ürünün amaçlanan kullanımından başka amaçlarla kullanılması durumlarında garanti geçerliliğini yitirir.
▪ Garantinin istisnaları:
- Yangın, sel, deprem, savaş, kamu malının tahribi veya hırsızlık gibi kazalar ya da afetlerden kaynaklanan zarar/ziyan.
- Asgari sistem gerekleri olarak tanımlanmayan diğer donanım/yazılımla uyumsuzluk.
- Pil ve sigorta gibi aksesuarlar.
▪ İmalatçı, her tür iş karı kaybı ya da diğer her tür ticari zarar dahil olmak üzere, ürünlerinin kullanımından kaynaklanan bağlı veya arızi zararlarla ilgili hiçbir yükümlülük taşımaz.

Hrvatski

Podrška za proizvod: www.trust.com/23570
Sigurnost i odgovornost: www.trust.com/safety
Ne otvarajte i ne pokušavajte popravljati uređaj. Uređaj ne izlažite vlazi/tekućinama/hladnoći/toplini.

WEEE: Nemojte odlagati proizvod zajedno s ostalim otpadom. Da bi se izbjeglo moguće zagađenje okoline, proizvod se mora odložiti u centar za recikliranje.
Odnosi se samo na EU i Tursku
CE: Trust izjavljuje da je ovaj uređaj sukladan direktivama navedenima u dijelu 2 ovoga dokumenta.

Jamstveni uvjeti:
▪ U slučaju kvara vratite proizvod prodavaču s opisom kvara, dokazom kupnje i svim dodacima.
▪ Za vrijeme jamstva primit ćete od prodavača zamjenski proizvod ako je on dostupan.
▪ Ako nedostaju dodaci poput priručnika za uporabu, softvera ili drugih artikala, obratite se našem servisnom centru.
▪ Jamstvo će biti poništeno u slučaju otvaranja proizvoda, fizičkih oštećenja, pogrešne upotrebe, izmjene, neovlaštenog popravka, nemara ili korištenja proizvodom u svrhu kojoj nije namijenjen.
▪ Iznimke od jamstva:
- Oštećenja nastala zbog nesreća ili katastrofa, poput požara, poplave, potresa, rata, vandalizma ili krađe.
- Nekompatibilnost s drugim hardverom/softverom koji nije naveden u minimalnim zahtjevima sustava.
- Dodaci poput baterija i osigurača.
▪ Proizvođač ni u kojem slučaju neće biti odgovoran za bilo kakva slučajna oštećenja, uključujući gubitak poslovne dobiti ili druga poslovna oštećenja, proizašla iz upotrebe njegova proizvoda.

Україна

Підтримка продукту: www.trust.com/23570
Безпека та відповідальність: www.trust.com/safety
Не відкривати/ремонтувати пристрій самостійно, а також не піддавати його дії вологи/рідини/холоду/тепла.
Директива щодо відпрацьованого електричного й електронного обладнання

WEEE: Не викидайте виріб разом із побутовим сміттям. Щоб запобігти можливому забрудненню навколишнього середовища, виріб слід утилізувати у переробному центрі.
Тільки для ЄС і Туреччини
Информация для покупателей в Украине Обладнання відповідає вимогам Технічного регламенту обмеження використання деяких небезпечних речовин в електричному та електронному обладнанні (постанова КМУ від 03.12.2008 № 1057)

Маркування CE: Компанія Trust заявляє, що пристрій відповідає усім директивам, зазначеним у розділі 2 цього документа.

Технічного регламенту з електромагнітної сумісності обладнання (постанова КМУ від 29.07.2009 № 785)

Гарантійні умови:
- У разі виявлення дефекту поверніть виріб своєму постачальнику з описом несправності, підтвердженням покупки та всіма аксесуарами.
- Протягом гарантійного терміну ви отримаєте на заміну новий виріб від постачальника, якщо він є в наявності.
- У разі відсутності аксесуарів, таких як інструкція, програмне забезпечення або інші предмети, зв’яжіться з нашим сервісним центром.
- Гарантія анулюється у випадках несанкціонованого розбирання продуктів, фізичних ушкоджень, неправильного використання, модифікації, ремонту невповноваженими особами, необережності й використання продукту не за призначенням.
- Винятки гарантії:
  - Пошкодження, спричинені аваріями або стихійними лихами, такими як пожежа, повінь, землетрус, війна, акти вандалізму або крадіжки.
  - Несумісність з іншим апаратним / програмним забезпеченням, не визначеним у мінімальних системних вимогах.
  - Аксесуари, такі як акумулятори та запобіжники.
- Ні в якому разі виробник не несе відповідальності за будь-які прямі або непрямі збитки, зокрема за втрату прибутку підприємства або будь-які інші комерційні збитки, що виникають у результаті використання його продукції.

Dansk

Produktsupport: www.trust.com/23570
Sikkerhed & pålidelighed: www.trust.com/safety
Åbn/reparer ikke enheden, og udsæt den ikke for fugt/væsker/kulde/varme.

WEEE: Bortskaf ikke produktet sammen med andet affald. For at undgå em mulig miljøforurening, skal produktet bortskaffes på en genbrugsplads.
Gælder kun EU og Tyrkiet
CE: Trust erklærer, at enheden overholder direktiverne, der er vist i afsnit 2 af dette dokument.

Garantibetingelser:
- I tilfælde af defekter returneres produktet til forhandleren med en beskrivelse af manglen, købsbeviset og alt tilbehør.
- Inden for garantiperioden vil du modtage et erstatningsprodukt fra forhandleren, hvis et sådant er tilgængeligt.
- Hvad angår manglende tilbehør såsom manual, software eller andre emner, så kontakt vores servicecenter.
- Garantien vil blive ugyldig i tilfælde af åbnede produkter, fysiske skader, misbrug, ændring, reparation foretaget af uautoriserede personer, skødesløshed og brug af produktet til andre formål end den påtænkte anvendelse.
- Undtagelser fra garantien:
  - Skader forårsaget af ulykker eller katastrofer som brand, oversvømmelser, jordskælv, krig, hærværk eller tyveri.
  - Inkompatibilitet med anden hardware/software, som ikke er defineret som minimumsystemkravene.
  - Tilbehør såsom batterier og sikringer.
- Producenten er under ingen omstændigheder ansvarlig for følgeskader eller hændelige skader, herunder tab af forretningsfortjeneste eller eventuelle andre kommercielle skader, der opstår som følge af brugen af produktet.

Русский

Служба технической поддержки: www.trust.com/23570
Безопасность и ответственность: www.trust.com/safety
Не открывайте/ремонтируйте устройство и не подвергайте его воздействию влаги/жидкости/холода/тепла.

WEEE: Не выбрасывайте это устройство вместе с бытовым мусором. Во избежания возможного загрязнения окружающей среды утилизируйте продукт в перерабатывающем центре.
отходов. Только для ЕС и Турции Оборудование отвечает требованиям Технического регламента ограничения использования некоторых опасных веществ в электрическом и электронном оборудовании (постановление КМУ от 03.12.2008 № 1057).
CE: компания Trust заявляет, что устройство соответствует директивам, перечисленным в Разделе 2 настоящего документа.

Технического регламента по электромагнитной совместимости (постановление КМУ от 29.07.2009 № 785)

Условия предоставления гарантии:
▪ При обнаружении брака изделие подлежит возврату реселлеру в полной комплектации с описанием выявленных дефектов и подтверждением покупки.
▪ В течение гарантийного срока реселлер по возможности обеспечивает замену бракованного изделия на новое.
▪ При отсутствии в комплектации тех или иных принадлежностей (например, руководства, программного обеспечения и т.п.) обращайтесь в наш Сервис-центр.
▪ Гарантия становится недействительной, если изделие подверглось вскрытию, физическому повреждению, нарушению правил эксплуатации, модификации, ремонту неуполномоченными лицами, небрежному обращению или использованию в целях, для которых данное изделие не предназначено.
▪ Исключения в гарантийных обязательствах:
- Повреждения в результате несчастных случаев или стихийных бедствий (пожар, наводнение, землетрясение, военные действия, акты вандализма, кража).
- Несовместимость с другим оборудованием и (или) программным обеспечением, не указанным в перечислении минимальных системных требований.
- Такие приспособления, как батарейки или предохранители.
▪ Ни при каких обстоятельствах изготовитель не несет ответственности за любого рода косвенные или случайные убытки, включая упущенную выгоду или иной коммерческий ущерб, вытекающие из эксплуатации его продукции.

Apple legal notice

Use of the Made for Apple badge means that an accessory has been designed to connect specifically to the Apple product(s) identified in the badge, and has been certified by the developer to meet Apple performance standards. Apple is not responsible for the operation of this device or its compliance with safety and regulatory standards.
Please note that the use of this accessory with an Apple product may affect wireless performance.

Section 2

Declaration of conformity

We, the manufacturer / importer,

Trust International B.V.
Laan van Barcelona 600
3317 DD Dordrecht
The Netherlands
Fax: +31-(0)78-6543229

Declare under our sole responsibility that the product:

Kind of product	USB A to Apple Lightning Cable
Brand	Trust
Type designation	Trust KEVLA USB to Lightning Cable
Item No.	23570

Is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of the following directives:

RoHS Directive	(2011/65/EU)
EMC Directive	(2014/30/EU)

The product is compatible with the following norms / standards:

EN 55032	(2015)
EN 55024	(2010+A1:2015)

Intended use: indoor

H. Donker
Procurement Director

Dordrecht, 19-12-2019